

18 June 2018
Arabic
Original: English

مؤتمر الأمم المتحدة الثالث لاستعراض التقدم المحرز في تنفيذ برنامج العمل المتعلق بمنع الاتجار غير المشروع بالأسلحة الصغيرة والأسلحة الخفيفة من جميع جوانبه ومكافحته والقضاء عليه

نيويورك، ١٨-٢٩ حزيران/يونيه ٢٠١٨

ورقة عمل مُقدّمة من هولندا

مقترح من أجل التنفيذ اليومي لبرنامج العمل على الصعيد العالمي في إطار التحضير
للمؤتمر الاستعراضي الثالث

التحديات في تنفيذ برنامج العمل والصك الدولي للتعب

١ - يتضمن برنامج العمل المتعلق بمنع الاتجار غير المشروع بالأسلحة الصغيرة والأسلحة الخفيفة من جميع جوانبه ومكافحته والقضاء عليه اقتراحات ملموسة لتحسين التشريعات والضوابط الوطنية والمساعدة والتعاون الدوليين.

٢ - وعلى الرغم من أن الكثير قد تحقق في تنفيذ برنامج العمل والصك الدولي الذي يُمكن الدول من التعرف على الأسلحة الصغيرة والأسلحة الخفيفة غير المشروعة وتعقبها في الوقت المناسب وبطريقة يعول عليها، تشاطر هولندا الأمين العام والعديد من الدول الأعضاء ملاحظتهم بأنه لا يزال هناك الكثير الذي ينبغي القيام به. وتشمل التحديات المتبقية، التي يرد ذكرها في مشروع الوثيقة الختامية، ضرورة تعزيز التعاون والمساعدة الدوليين، وتحسين الأمن المادي وإدارة المخزونات. ويحدد مشروع الوثيقة الختامية عددا من التدابير على الصعيد الوطني والإقليمي والعالمي التي ستسهم في تنفيذ أكثر فعالية لبرنامج العمل.



الرجاء إعادة استعمال الورق



الرصد وتحسين التنفيذ

- ٣ - تود هولندا أن توجه الانتباه إلى عنصر محدد يمكن أن يساهم في تحقيق أهدافنا المشتركة بشكل أفضل: آليات المتابعة. فحتى الآن، ظلت دورة استعراض برنامج العمل تتألف من اجتماعات للدول تُعقد مرة كل سنتين ومؤتمرات استعراضية تُعقد مرة كل ست سنوات. كما يعقد اجتماعان مفتوحان باب العضوية للخبراء الحكوميين مدتهما أسبوع واحد.
- ٤ - ومن أجل تحقيق المزيد من الفعالية والاتساق في التنفيذ على جميع المستويات، يتعين علينا تعزيز تولى الدول الأعضاء لزام الأمور وتحاورها بشكل يومي، بدلا من الاجتماع مرة كل سنتين بشأن هذه المسألة في شكل اجتماع للدول يعقد مرة كل سنتين أو مؤتمر استعراضي.
- ٥ - وتشمل التحديات التي تتطلب المزيد من الاهتمام اليومي تحويل الأسلحة الصغيرة والأسلحة الخفيفة عن وجهتها المقررة، والشفافية، وتبادل المعلومات، وتدابير مراقبة الحدود، ومعالجة أثر التكنولوجيا الجديدة، وتشجيع زيادة التعاون والمساعدة الهيكلية على هذا الصعيد المتعدد الأطراف.
- ٦ - وعلى سبيل المثال، سيكون التعاون والمساعدة مفيدتين كثيرا إذا ما قام عدد من الدول الأعضاء المهمة، إلى جانب الأمانة العامة للأمم المتحدة، بالتطوع للعمل من أجل تنفيذ الالتزامات التي قُطعت في برنامج العمل على نحو أكثر انتظاما. فعلى الرغم من أن برنامج العمل يستوجب تقديم تقارير وطنية، الأمر الذي امتثلت له العديد من الدول الأعضاء، فهو لا يتضمن أية آلية متابعة ملموسة. ونحن بحاجة إلى أن نرى المزيد من الإجراءات الملموسة، مثل ربط المساعدة المتاحة بالاحتياجات المحددة من خلال هذه التقارير.

مقترح من أجل التنفيذ اليومي لبرنامج العمل على الصعيد العالمي

- ٧ - ينبغي للمؤتمر الاستعراضي الثالث أن يقرر مواصلة إضفاء الطابع المؤسسي على التنفيذ اليومي لبرنامج العمل على الصعيد العالمي. ويمكن لمكتب يتألف من مجموعة متنوعة مكونة من عشر دول أعضاء متطوعة، أن يتعهد بالاجتماع على نحو أكثر انتظاما، برئاسة الرئيس المعين للمؤتمر القادم. وخلال هذه الاجتماعات، يمكن لهذه الدول استعراض التقارير الوطنية بهدف تحديد الاحتياجات الأخرى المتعلقة بالتنفيذ. ويمكن أن تستعرض أفضل الممارسات لإتاحتها للدول الأعضاء، بل ويمكنها أيضا أن تساعد الدول الأعضاء التي تتقدم لطلب إجراء استعراض من قبل النظراء. وسيجري القيام بجميع أنشطة التنفيذ مثل تلك المبينة أعلاه بطريقة طوعية. وسيقدم المكتب بعد ذلك تقريراً عن التقدم المحرز في الاجتماع المقبل من الاجتماعات التي تعقدها الدول مرة كل سنتين.
- ٨ - وبهذه الطريقة، سنوفر للدول الأعضاء التي تتطلع إلى مواصلة تنفيذ برنامج العمل منبرا لتحديد المساعدة والأدوات المناسبة، دون فرض جداول زمنية ثقيلة للاجتماعات على البلدان التي أشارت إلى أنها ليست في وضع يسمح لها بدعم مثل هذه التدابير.

خاتمة

٩ - إن الطابع العالمي لبرنامج العمل يجعله أهم أداة لدينا لمنع الاتجار غير المشروع بالأسلحة الصغيرة والأسلحة الخفيفة ومكافحته والقضاء عليه. ومن خلال تعزيز عمليتنا لما بين الدورات، سنزيد من تولي الدول لزام الأمور في هذا المجال ونضمن الوفاء بالالتزامات التي قُطعت في إطار برنامج العمل.
